

DETOOLZ
SMART WORK

produse 

Manual de utilizare și întreținere

Instrucțiuni originale | Revizia 01 | 05/2024

Pentru aspirarea
cenușii reci sau
a resturilor de
materiale reci din
șemineuri, cuptoare
cu lemne, scrumiere
sau grătare



compatibilitate
cu întreaga gamă
de acumulatori
Detoolz
FLEXI POWER 20V

design ergonomic
pentru o
manipulare ușoară

DZ-FX1014-G01

Aspirator cenușă 20V, volum 12L

Construit din materiale de fabricație de cea mai bună calitate

Motor inovator ce permite funcționarea continuă și nivel de zgomot redus

*NU conține acumulator și încărcător, se achiziționează separat



➤ INSTRUCȚIUNI ORIGINALE

Citiți cu atenție prezentele instrucțiuni de funcționare înainte de prima punere în funcțiune a produsului și respectați obligatoriu instrucțiunile de siguranță! nerespectarea indicațiilor din prezentul manual scutește producatorul de orice răspundere și duce la pierderea garanției! Păstrați acest manual pentru referințe ulterioare.

2024 Toate drepturile rezervate

creștem împreună, din 2007

**micul
FERMIER**

.RO

CUPRINS:

1. INFORMAȚII GENERALE.....	4
1.1.DESCRIERE MANUAL	4
1.2.UTILIZAREA ȘI SCOPUL MANUALULUI.....	4
1.3.SIMBOLOGIA UTILIZATĂ	4
2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ	5
2.1.PRECAUȚII GENERALE	5
2.2.SECURITATE PERSONALĂ	5
2.3. RISCURI REZIDUALE	6
2.4. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ ELECTRICĂ	6
2.5. INSTRUCȚIUNI DE PRIM AJUTOR.....	7
3.DATE TEHNICE - DESCRIEREA PRODUSULUI.....	8
3.1 DESCRIEREA PRODUSULUI	8
3.2 DESCRIEREA PIESE DE SCHIMB	9
3.3 SPECIFICAȚII TEHNICE	10
4. PREGĂTIREA ȘI PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE.....	11
5. INSTRUCȚIUNI DE OPERARE	13
5.1.MOD DE LUCRU	13
6. ÎNTREȚINERE CURĂȚARE ȘI ELIMINARE PRODUS.....	15
6.1.ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE.....	15
6.2.ELIMINARE PRODUS	16
7. PROBLEME SI REMEDII.....	17
8. DECLARAȚIE DE CONFORMITATE	18
9. CERTIFICAT DE GARANTIE	19

STIMATE CLIENT,

↗ Firma GOLDEN FISH SRL este constant preocupată de creșterea calității produselor și serviciilor, precum și de lărgirea și diversificarea portofoliului de produse disponibile, pentru a vă oferi deplină satisfacție.

Vă rugăm să citiți cu atenție prezentul manual înaintea primei utilizări și ulterior păstrați-l cu atenție, într-un loc accesibil pentru orice consultare viitoare. Acest manual este compatibil cu produsul:

Aspirator cenușă 20V, volum 12L, DZ-FX1014-G01

În numele întregii noastre echipe, vă mulțumim pentru încrederea pe care ne-ați acordat-o prin cumpărarea acestui produs și vă asigurăm de întreaga noastră colaborare. Suntem siguri că acest produs nou, modern, funcțional și practic, fabricat din materiale de cea mai bună calitate, vă va satisface exigențele în cel mai bun mod cu putință.

Pentru a obține cele mai bune rezultate este important să citiți în întregime instrucțiunile din acest manual.

Manualul de utilizare este parte integrantă a acestui produs. Acesta include instrucțiuni importante despre siguranță, utilizare și eliminare. Înainte de a începe să folosiți aparatul, citiți cu atenție toate instrucțiunile privind operarea și siguranța.

Producătorul nu este răspunzător de orice pagube produse persoanelor sau proprietăților cauzate de instalarea și utilizarea incorectă a produsului.

MULȚUMESC

Gabriel Păstrăv,
Director General



Golden Fish SRL face eforturi permanente pentru a păstra acuratețea informațiilor din acest manual. Uneori produsele pot avea culori sau nuanțe diferite ce sunt modificate de către producător fără preaviz. Imaginile furnizate au caracter informativ și pot conține unele diferențe în funcție de configurația constructivă a produsului comercializat.

INFORMAȚII GENERALE

1.1. Descriere manual

Prezentul manual a fost redactat pe baza documentelor originale realizate de către producător și a fost localizat pentru comercializare pe piața locală. În acest document se regăsesc integral toate indicațiile originale provenite de la producător.

Manualul reflectă stadiul actual al produsului comercializat și nu poate să fie considerat inadecvat în cazul în care urmează altele noi versiuni ce vor fi supuse unor actualizări ulterioare.

Producătorul își rezervă dreptul de a face acest lucru prin actualizarea manualele de utilizare și întreținere fără obligația de a actualiza manualele produselor deja comercializate decât în cazuri excepționale.

Dacă aveți îndoieli sau nu înțelegeți pe deplin datele prezentate în acest manual, contactați centrul de service zonal, distribuitorul autorizat sau direct adresați o cerere către producător.

Se specifică faptul că producătorul intenționează să continue optimizarea produsului dvs.

1.2. Utilizarea și scopul manualului

Protejați-vă pe dumneavoastră și pe ceilalți de răni-re prin utilizarea corectă a produsului - citiți manualul înaintea primei utilizări și urmați toate măsurile de siguranță.

Scopul acestui manual este de a vă aduce la cunoaștință modalitatea eficientă de utilizare și întreținere în condiții de siguranță pentru o utilizare de durată a produsului achiziționat.

Păstrați cu atenție manualul, într-un loc accesibil pentru orice consultare viitoare. În caz de pierdere sau deteriorare solicitați o copie de la distribuitorul dvs. sau direct la producător.

1.3. Simbologia utilizată

Pe parcursul manualului veți regăsi următoarele modalități de atenționare:



PERICOL

În cazul în care există un pericol cu consecințe grave ce pot cauza leziuni utilizatorului sau altor persoane.



ATENȚIE

Trebuie să acordați maximă atenție indicațiilor prezentate pentru a evita situații care pot deteriora produsul sau alte utilaje sau pot avea consecințe asupra mediului înconjurător.



INFORMAȚII

În cazul unor informații particulare.



NOTĂ/OBSERVAȚIE

Utilizarea neadecvată poate conduce la pierderea garanției producătorului.

SIMBOL	SEMNIFICAȚIE
	ATENȚIE Atenționare pentru situații cu potențial pericol
	PERICOL GENERAL Atenție pericol generic urmat de explicația tipului de pericol.
	PERICOL ELECTRIC Semnalizează prezența tensiunii electrice sau a unor echipamente care utilizează tensiunea electrică.
	INTERVENȚIE MECANICĂ Atenționare pentru intervenții necesare asupra elementelor mecanice.
	INTERVENȚIE ELECTRICĂ Atenționare pentru intervenții necesare asupra elementelor electrice.
	DE CITIT Se recomandă să citiți cu atenție.
	PRIM AJUTOR Instrucțiuni de prim ajutor în caz de accident.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

2.1. Precauții generale



Citiți cu atenție prezentul document pentru a vă informa privind tipurile de lucrări permise și limitările produsului precum și riscurile potențiale specifice legate de aceasta.

Aspiratorul de cenușă 20V, volum 12L, **DZ-FX1014-G01** este un produs de uz gospodăresc pentru aspirarea cenușii reci sau a resturilor de material reci din șemineuri, cuptoare cu lemne, scrumiere sau grătare.

Echipamentul trebuie folosit numai conform destinației sale. Orice altă utilizare este considerată necorespunzătoare. Utilizatorul, și nu producătorul, va fi responsabil pentru orice defecțiune sau accident de orice fel, cauzat ca urmare a acestora.

În momentul achiziției, vă rugăm să verificați că nu vă lipsesc piese sau accesorii. Dacă totuși se întâmplă, vă rugăm să contactați vânzătorul.

2.2. Securitate personală

Nu utilizați produsul în zonele cu potențial exploziv, de exemplu în prezența lichidelor, gazelor sau particulelor inflamabile. Unelele electrice generează scântei care pot aprinde aceste materiale. Sunt considerate materiale inflamabile și anumite metale ca: magneziu, potasiu, titaniu, sodiu și altele.



ATENȚIE

NU este permisă utilizarea aspiratorului în zone cu pericol de explozie.

Acest produs este destinat exclusiv cenușii reci sau a resturilor de material reci din șemineuri, cuptoare cu lemne, scrumiere sau grătare care se află în stare uscată/rece. Utilizarea aspiratorului în medii umede sau în timpul ploilor este interzisă.

Nu utilizați aspiratorul pentru aspirarea prafului nociv pentru organism.



ATENȚIE

Se interzice utilizarea aspiratorului de către copii sau persoane cu dizabilități locomotorii, cu capacități psihiatrice, senzoriale sau mintale limitate sau de persoane nefamiliarizate cu instrucțiunile din prezentul manual.



PERICOL

Aspiratorul trebuie utilizat numai de către persoane instruite cu privire la funcționarea, întreținerea și regulile de siguranță prezentate în acest manual. Folosirea incorectă a aspiratorului poate provoca vătămarea operatorului.



PERICOL

La utilizarea aspiratorului pentru curățarea sobelor sau șemineelor, **NU** aspirați cenușa sau obiecte cu temperatură >50°C. Este interzisă aspirarea în timpul arderii.



NOTĂ/OBSERVAȚIE

Purtați echipament de protecție personală. În cazul unei utilizări intense, se recomandă purtarea unei măști de praf și mănuși. Protejați-vă ochii dacă realizați curățarea aspiratorului cu aer comprimat.



INFORMAȚII

Înlocuiți imediat componentele deteriorate sau defecte. Folosiți pentru aceasta doar piese de schimb originale. Orice reparație neautorizată cu piese neadecvate conduce la pierderea garanției.

Evitați pornirea accidentală.

În cazul în care apare un blocaj neașteptat în funcționare, opriți aspiratorul și deconectați acumulatorul. Nu continuați să aspirați dacă sesizați anomalii în funcționarea acestuia.



ATENȚIE

NU forțați aspiratorul! NU introduceți corpuri străine în aspirator. NU folosiți aspiratorul cu mâinile ude. NU folosiți aspiratorul dacă prezintă stropi de apă, sau ulei.

Nu suprasolicitați aspiratorul. Aspiratorul poate fi folosit în condiții de siguranță dacă sunt respectați parametrii de exploatare care îl caracterizează.

Nu utilizați accesorii sau consumabile nerecomandate acestui produs. Înainte de fiecare utilizare, inspectați starea motorului și transmisia pentru a identifica eventuale corpuri străine sau uzură excesivă.



ATENȚIE

Nu utilizați aspiratorul fără filtru instalat. Nu utilizați alte filtre decât cele speciale rezistente la foc, recomandate de producător.

După utilizarea aspiratorului decupați acumulatorul.



ATENȚIE

Oprii imediat aspiratorul dacă apar vibrații neobișnuite sau alte anomalii.



ATENȚIE

Nu utilizați și nu interveniți asupra aspiratorului dacă sunteți sub influența drogurilor, alcoolului sau medicamentelor. Un moment de neatenție în timpul funcționării poate duce la vătămări grave.

Verificari înainte de utilizare

Verificați dacă există resturi de cenușă acumulate sau corpuri străine în mecanismul de aspirare și dacă este cazul îndepărtați-le.



NOTĂ/OBSERVAȚIE

Înainte de a începe aspirarea, așteptați până când materialul se răcește suficient de mult. Cenușa fierbinte nu trebuie răcită cu apă pentru că diferența bruscă de temperatură poate conduce la deteriorarea coșului de fum.

Așteptați minim 24 de ore înainte de a aspira un cuptor sau un șemineu pentru a vă asigura că focul s-a stins și că cenușa s-a răcit suficient.



NOTĂ/OBSERVAȚIE

Verificați periodic furtunurile, filtrul de cenușă și aspiratorul în timpul aspirării, pentru a evalua nivelul de încălzire.

Dacă aspiratorul se încălzește, opriți-l, scoateți ștecărul din priză și scoateți imediat filtrul. Separați filtrul de cenușă de aspirator și scoateți materialul aspirat.

2.3. Riscuri reziduale

Chiar dacă utilizați această aspirator în conformitate cu instrucțiunile prezentate în acest manual, anumiți riscuri reziduale nu pot fi excluse.

Pot apărea următoarele riscuri reziduale:

Pot apărea următoarele riscuri reziduale:

- Afecțiuni pulmonare ca urmare a expunerii îndelungate la cenușă, scrum etc;

2.4. Instrucțiuni de siguranță electrică

Rămâneți în alertă și fiți precaut atunci când mane-vrați partea electrică.

Asigurați-vă că partea exterioară a acumulatorului este uscată înainte de a-l introduce în încărcător. Asigurați-vă că pentru încărcare se folosește un încărcător recomandat de producător. Folosirea altui tip de încărcător poate prezenta riscul de electrocu-tare, supraîncălzire, scurgerea de lichid coroziv din acumulator sau chiar explozie.

Asigurați-vă că acumulatorii consumați sunt predați în locuri sigure conform cu instrucțiunile producătorului.

Când nu folosiți acumulatorul, țineți-l la distanță de obiecte metalice precum agrafe de birou, monede, chei, cuie, șuruburi sau alte obiecte metalice mici, ce pot constitui o legătură între cele două borne.

În condiții extreme, lichidul poate fi eliminat din acumulator, evitați contactul cu acesta. Dacă intrați în contact accidental, clătiți bine cu apă zona afectată.



PERICOL ELECTRIC

Efectuați reîncărcarea numai cu încărcătorul specificat de producător. Un încărcător adecvat pentru un anumit tip de acumulator poate prezenta risc de incendiu dacă este utilizat cu alt tip de acumulator.

Înainte de a folosi cartușul acumulatorului, citiți toate instrucțiunile și atenționările de pe încărcătorul acumulatorului, acumulator și produsul care folosește acumulatorul. Nu dezmembrați cartușul acumulatorului. Dacă timpul de funcționare s-a redus excesiv, întrerupeți imediat funcționarea. Aceasta poate prezenta risc de supraîncălzire, posibile arsuri și chiar explozie.



PERICOL ELECTRIC

Asigurați-vă întotdeauna că aspiratorul este oprit și acumulatorul este scos înainte de orice reglaje sau activități de întreținere.

Un scurtcircuit al acumulatorului poate provoca un

flux puternic de curent electric, supraîncălzire, posibile arsuri și chiar defectarea produsului.

Nu ardeți cartușul acumulatorului chiar dacă acesta este grav deteriorat sau complet uzat. Cartușul acumulatorului poate exploda în foc.

Țineți sculele și acumuloarele electrice la distanță față de sursele de căldură.

Atunci când lucrați cu un aspirator de cenușă cu acumulator trebuie să respectați instrucțiunile specifice pentru a reduce riscul producerii unor incendii, scurgerilor din acumulatori și accidentări.

Atunci când nu lucrați, păstrați separat acumulatorii și suflanta în locuri uscate și sigure. Nu le lăsați la îndemâna copiilor. Asigurați-vă că terminalele acumulatorilor nu se scurtcircuitează cu șuruburi, cuie sau alte obiecte metalice.



PERICOL ELECTRIC

Păstrați aspiratorul de cenușă și acumulatorii în loc sigur.

Nu forțați sculele cu putere redusă pentru a efectua lucrări destinate celor cu putere mai mare. Nu folosiți aspiratorul de cenușă pentru alte lucrări decât cele pentru care este destinată.

Nu expuneți produsul la apă sau ploaie. Nu folosiți o sculă electrică care prezintă stropi de apă sau ulei.

Nu depozitați suflanta în locuri în care temperatura și umiditatea sunt în afara limitelor acceptate de producător. Aceasta poate favoriza apariția unor riscuri suplimentare.

2.5. Instrucțiuni de prim ajutor

În eventualitatea unui accident, solicitați ajutorul persoanelor aflate în apropiere pentru a opri imediat funcționarea produsului dacă nu mai sunteți în măsură să o faceți personal.

După aceasta îndepărtați eventualele persoane rănite din zona de lucru și apelați la serviciul de urgență.



PRIM AJUTOR

Asigurați-vă din timp că există o trusă de prim ajutor în apropierea locului unde folosiți produsul. Completați ulterior orice produs de prim ajutor folosit.

Când apelați la medic utilizând numărul unic de

urgență 112, vă rugăm să furnizați următoarele informații:

- Adresa completă la care s-a produs accidentul;
- Date privind modul de producere: electrocutare sau accidentare mecanică;
- Numărul de persoane rănite;
- Starea răniților și felul leziunilor.

ASPIRATOR CENUȘĂ 20V, VOLUM 12L



Fig.1

Conținut colet: Fig 2

- Echipament;
- Furtun aspirare flexibil - 1m (Φ35mm);
- Tub aspiratie din aluminiu 23cm;
- Filtru HEPA;
- Manual de utilizare.

***produsul NU conține acumulator și încărcător, se achiziționează separat**

RO

Nr.	Descriere
1	Furtun aspirare flexibil
2	Cleme fixare
3	Mâner
4	Înterupător
5	Rezervor
6	Tub de aluminiu
7	Filtru

3.2 Descrierea pieselor de schimb DZ-FX1014-G01

ASPIRATOR CENUȘĂ 20V, 12L

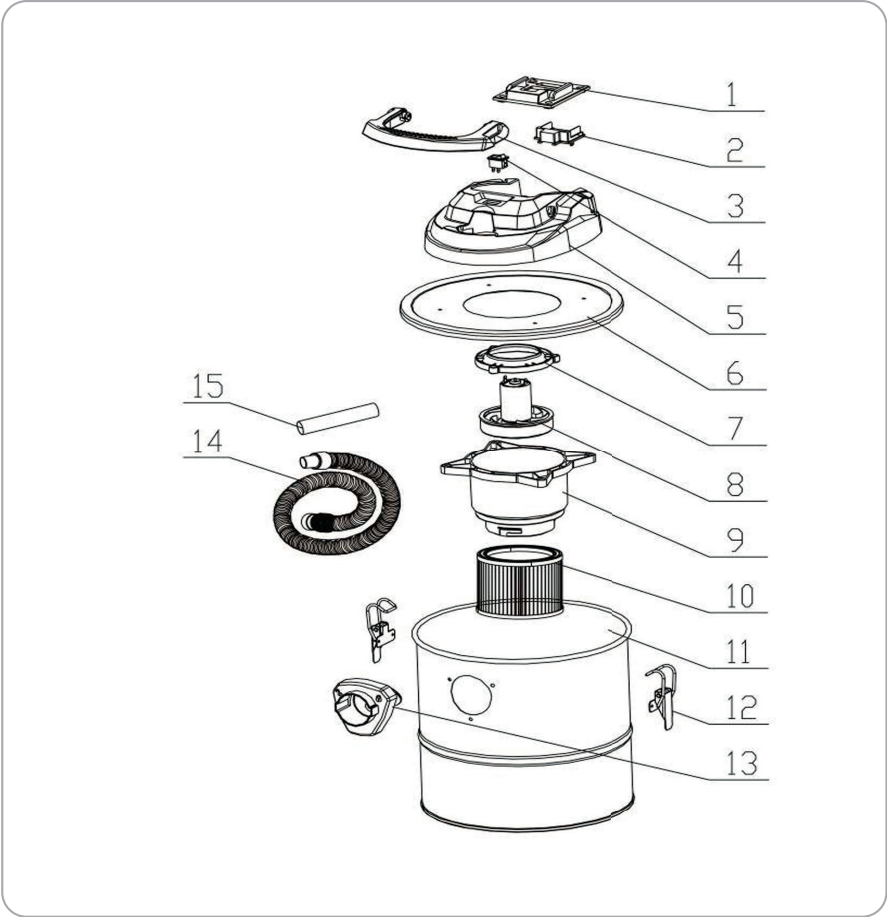


Fig.3

Nr.	Descriere
1	Platforma baterie
2	Contact baterie
3	Mâner
4	Comutator
5	Capac superior
6	Capac filtru
7	Bloc motor
8	Motor

Nr.	Descriere
9	Suport motor
10	Filtru HEPA
11	Rezervor colector
12	Clema
13	Gura de aspirare
14	Furtun metalic
15	Tub de aluminiu

RO

3.3 Specificații tehnice

Aspiratorul de cenușă 20V, volum 12L, **DZ-FX1014-G01** este un produs de uz gospodăresc pentru aspirarea cenușii reci sau a resturilor de material reci din șemineuri, cuptoare cu lemne, scrumiere sau grătare.



ATENȚIE

Aspiratorul de cenușă volum 20V, 12L, DZ-FX1014-G01 NU este proiectat pentru uz comercial.

Aspiratorul de cenușă 20V, volum 12L,

DZ-FX1014-G01 are următoarele caracteristici:

- Design ergonomic pentru o manipulare ușoară și un plus de confort.

Aspiratorul de cenușă 20V, volum 12L, **DZ-FX1014-G01**, prezintă următoarele caracteristici tehnice:

- Asigură reducerea semnificativă a duratei de aspirare.
- Aspiratorul dispune de un rezervor încăpător, de mare capacitate.
- Aspiratorul funcționează la nivel de zgomot redus;
- Construit din materiale de fabricație de cea mai bună calitate, ușoare și rezistente pentru o durată de viață extinsă;
- Produs cu raport preț/calitate excelent.
- Consum redus de energie
- Motor inovator ce permite funcționarea continuă
- Acest aspirator trebuie folosit numai pentru destinația pentru care a fost construit.

Denumire	Caracteristica tehnica
Putere	150W
Voltaj acumulator	20V
Motor / Tip motor	Cu perii
Funcții	Aspirare cenușă
Turație de mers în gol	26000 rpm
Timp de lucru	15 min - 2ah 25 min - 4ah
Debit aer	20L/S
Putere aspirare	10 Kpa
Capacitate aspirator	12 L
Grosime recipient	0.03 mm
Sac colectare	Nu
Filtru	Filtru HEPA (reutilizabil)
Furtun aspirare	Metal - 1m (Φ35mm)
Mâner transport	Da
Material echipament	PP, metal
Acumulator compatibil	Detoolz FLEXI POWER 20V
Nivel sunet	75 dB
Dimensiune	27.5x27.5x32 cm
Nr. buc/bax	1 buc
Greutate neta	2.3 Kg
Greutate bruta	2.7 Kg

04 PREGĂTIREA ȘI PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE

Înainte de operarea cu Aspiratorul de cenusa 20V volum 12L, **DZ-FX1014-G01** sau în cazul montării/înlocuirii unor piese, asigurați-vă că acesta este oprit și nu este conectat la acumulator.

Principalele componente ale Aspiratorului de cenușă sunt: Motorul electric, Filtrul, Racordul flexibil și Rezervorul.

Instalare Aspirator cenușă:

- Asigurați-vă că aspiratorul este în perfectă stare. Fiecare parte trebuie verificată pentru a se constata că nu are defecțiuni, nu se aud zgomote și sunt conectate la axul motorului.
- Controlați statutul conexiunilor la acumulator.



ATENȚIE

Este obligatorie verificarea conexiunii aspiratorului la acumulator.

Verificați dacă aspiratorul și accesoriile sunt deteriorate în urma transportului. Utilizați doar piesele agregate de producător.

Doar dacă respectați întocmai instrucțiunile de montaj, aspiratorul va putea fi utilizat în siguranță. Pregătiți toate piesele corespunzătoare înainte de fiecare etapă de montaj.

Înainte de punerea în funcțiune trebuie verificat ca toate părțile în mișcare să fie bine fixate. Periodic se va controla stadiul de prindere și fixare și eventual se va interveni acolo unde este necesar.

Introducerea și deconectarea acumulatorului:

- Eliberați întotdeauna întrerupătorul înainte de introducerea sau scoaterea acumulatorului din mașină.
- Verificați poziționarea corectă a acumulatorului în compartimentul acestuia;
- Evitați ca acesta să intre accidental în contact cu șuruburi sau alte piese metalice. Nu depozitați acumulatorii la un loc cu șuruburi, cuie sau alte obiecte metalice.
- Nu expuneți acumulatorii la ploaie, stropi de apă sau în bătaia soarelui.
- Scurtcircuitarea contactelor acumulatorului poate produce un curent de descărcare urmat de o supraîncălzire, posibil aprinderea și chiar spargerea acumulatorului.
- Nu păstrați fierăstrăul și acumulatorul în locuri unde temperatura poate atinge 40°C cu umidități

peste 50%.

- Nu aruncați în foc acumulatorii chiar dacă sunt defecți sau complet uzați. Aceștia pot exploda.
- Atenție la manevrarea acumulatorului - evitați să-l scapați.
- Încărcați acumulatorul înainte ca acesta să se descarce complet. Opiți lucrul atunci când observați că puterea mașinii a scăzut și încărcați acumulatorul.
- Nu încărcați niciodată un acumulator care a fost deja încărcat.
- Încărcați acumulatorul numai la temperatura camerei între 10°C și 40°C. Lăsați întotdeauna acumulatorul să se răcească înainte de a-l utiliza.

Înainte de începerea fiecărei sesiuni de lucru trebuie efectuate următoarele controale:

- Curățați produsul în interior;
- Verificați ca în interiorul aspiratorului să nu existe corpuri străine care să împiedice o funcționare corectă;
- Deconectați aspiratorul de la acumulator;
- Montați filtrul, (1) poziționându-l în mod corespunzător. Puneți capacul filtrului (2). Fig 4

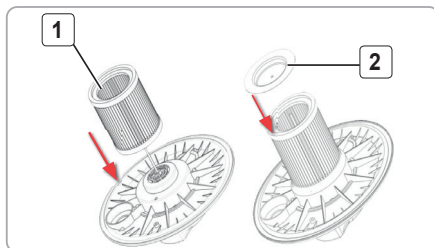


Fig.4

- Montați piulița-fluture și strângeți-o pentru a fixa filtrul.
- Puneți la loc capacul aspiratorului și acționați sistemul de blocare a acestuia. Fig 5

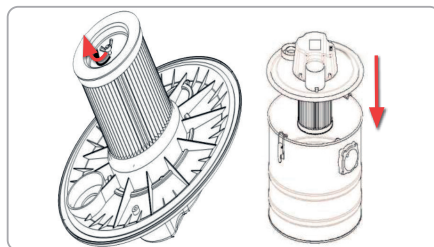


Fig.5

RO



ATENȚIE

Nu folosiți aspiratorul fără filtru, deoarece aspirarea va fi necorespunzătoare, iar motorul poate suferi avarii.

- Montați duza de aspirare (1) la capătul liber al furtunului (2). Fig 6

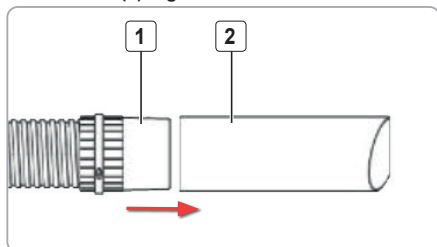


Fig.5

- Cuplați furtunul (1) la gura de aspirare de pe rezervor (2). Fig 6

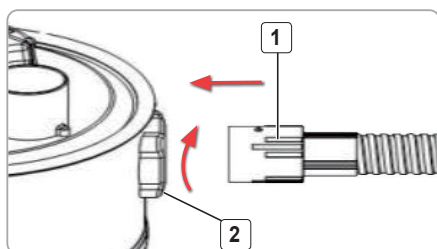


Fig.6



INFORMAȚII

Dacă transferați aspiratorul altor persoane, dați-le și manualul utilizatorului.

Urmarea instrucțiunilor din manualul inclus destinat utilizatorului este o cerință preliminară obligatorie în utilizarea corectă a produsului.

Manualul utilizatorului conține și instrucțiuni privind operarea, întreținerea și reparațiile produsului.

INSTRUCȚIUNI DE OPERARE



ATENȚIE

Este interzisă pornirea aspiratorului de către persoane neautorizate sau care nu au citit manualul de utilizare.

Pe parcursul aspirării este indicat să se descarce cenușa care se află în rezervor, din timp în timp, pentru a se evita blocarea aspiratorului.

- Verificați dacă fiecare componentă de conectare, este exactă astfel încât fiecare element să poată rula în mod constant.
- Verificați conectarea acumulatorului să fie în perfectă stare, iar aspiratorul să nu fie în contact cu apa sau alte lichide.
- Verificați încă odată gradul de strângere ale șuruburilor montate și rigiditatea ansamblului;
- Dacă în timpul lucrului, aspiratorul vibrează sau se încălzește excesiv, contactați un service autorizat.
- Temperatura nu trebuie să fie peste 40 de grade.
- Asigurați-vă că nu există pietre sau bucăți de metal în materialul pe care vreți să-l aspirați.
- Nu expuneți aspiratorul la medii umede sau cu substanțe explozive.
- La finalizarea activității, este obligatoriu să decuplați aspiratorul de la rețea.

Intervenții pentru o bună funcționare:

- La fiecare utilizare, cu aspiratorul complet oprit, se recomandă curățarea de resturi de cenușă, praf etc. Dacă sunt resturi sau acumulări care blochează mecanismul de aspirare trebuie să acționați asupra racordului prin mișcări stângadreapta până ce resturile se vor debloca;
- Înainte de utilizare lăsați aspiratorul să meargă în gol pentru câteva secunde.
- Nu deschideți aspiratorul în timpul funcționării.

5.1. Mod de lucru:

Pornire /oprire

- Pentru pornirea aspiratorului apăsați comutatorul în poziția 1. Pentru oprire apăsați comutatorul în poziția 0. Fig 7

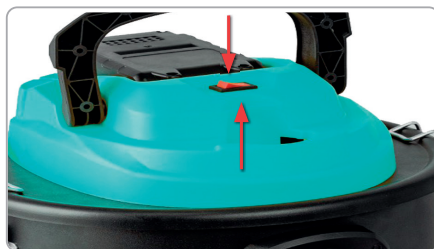


Fig.7



ATENȚIE

Evitați pornirile accidentale ale aspiratorului de cenușă. Asigurați-vă că întrerupătorul este în poziția “Oprit” înainte de introducerea acumulatorului.

Aspirare:

- Înainte de a începe aspirarea, așteptați până când materialul se răcește suficient de mult. Cenușa fierbinte nu trebuie răcită cu apă pentru că diferența bruscă de temperatură poate conduce la deteriorarea coșului de fum.
- Așteptați minim 24 de ore înainte de a aspira un cuptor sau un șemineu pentru a vă asigura că focul s-a stins și că cenușa s-a răcit suficient.
- Verificați periodic furtunurile, filtrul de cenușă și aspiratorul în timpul aspirării, pentru a evalua nivelul de încălzire.
- Dacă aspiratorul se încălzește, opriți-l, scoateți ștecărul din priză și scoateți imediat filtrul. Separați filtrul de cenușă de aspirator și scoateți materialul aspirat.
- Apoi, lăsați aspiratorul și filtrul de cenușă să se răcească afară, sub supraveghere.
- Cenușa rece este cenușa care s-a răcit suficient demult timp și nu mai conține cărbuni aprinși. Aceasta se poate verifica împrăștiind cenușa cu un obiect metalic înainte să utilizați aspiratorul. Cenușa rece nu mai degajă căldură.
- Introduceți ștecărul în priză
- Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a porni aspiratorul.
- Poziționați capătul tubului de aluminiu direct pe suprafața pe care doriți să o curățați și aspirați cenușa cu o mișcare circulară.
- Când ați terminat curățarea, apăsați butonul de pornire/oprire pentru a opri aspiratorul.

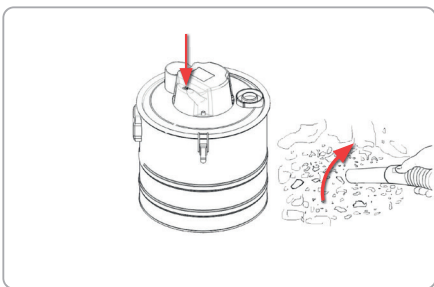


Fig.8



ATENȚIE

Nu suprasolicitați aspiratorul de cenușă! Aspiratorul poate fi folosit în condiții de siguranță dacă sunt respectați parametrii de exploatare.

- Pentru a goli rezervorul, decuplați furtunul metalic.
- Îndepărtați în mod corespunzător cenușa și reziduurile din rezervor. Fig 9

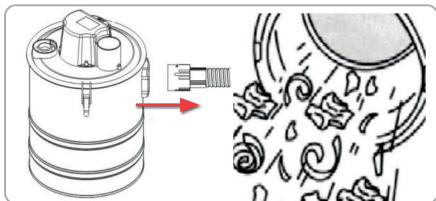


Fig.9

- După fiecare utilizare se curăță și se păstrează aspiratorul la loc uscat și ferit de intemperii.

Recomandări:

- Nu lăsați niciodată aspiratorul nesupravegheat în timpul funcționării. Utilizați întotdeauna butonul de pornire pentru al porni sau opri.
- Păstrați toate dispozitivele de protecție, fantele de ventilație și carcasa motorului, lipsite de murdărie și praf, pe cât posibil.



ATENȚIE

Filtrul trebuie curățat cel puțin de două ori pe lună sau ori de câte ori este vizibil murdar.

- Scoateți aspiratorul din priză înainte de curățarea filtrului.
- Nu folosiți niciodată aspiratorul de cenușă fără filtru. Asigurați-vă întotdeauna că filtrul este prins

în siguranță.

- Nu spălați filtrul la mașină
- La finalizarea lucrărilor curățați aspiratorul de reziduuri, de murdărie etc.



ATENȚIE

Nu aspirați obiecte ascuțite, lichide, inflamabile, explozive sau periculoase, acizi, obiecte combustibile, cum ar fi țigările.

- La intervale regulate și înainte de fiecare utilizare, verificați dacă filtrele din aspiratorul de cenușă sunt fixate bine.
- Repararea trebuie realizată numai de către personal autorizat prin înlocuirea cu accesorii și piese de schimb originale pentru a se evita producerea accidentelor datorate reparațiilor necorespunzătoare.

06 ÎNTREȚINERE CURĂȚARE ȘI ELIMINARE PRODUS

6.1 Întreținere și curățare



ATENȚIE

Înainte de orice intervenție asupra produsului, deconectați acumulatorul de la aspirator și dezamorsați instalația.

Inspecția constantă și întreținerea atentă vor menține aspiratorul în stare de funcționare continuă și vor elimina eventualele probleme.

Întotdeauna asigurați-vă că aspiratorul este oprit înainte de a efectua inspecția sau întreținerea.

Pentru a menține SIGURANȚA ȘI FIABILITATEA produsului, reparațiile, orice altă întreținere sau reglare ar trebui să fie efectuate de către personal calificat și autorizat, folosind întotdeauna piesele de schimb originale.

Utilizarea pieselor neautorizate sau nerespectarea instrucțiunilor de întreținere poate crea riscul de vătămare gravă.

Întreținerea trebuie efectuată numai de personal calificat în reparații. Deservirea sau întreținerea efectuată de personal necalificat poate duce la un risc de rănire.

Întrețineți aspiratorul de cenușă cu grijă. Mențineți-l curat și uscat. Aspiratoarele întreținute corespunzător sunt mai puțin susceptibile de a se bloca și sunt mai ușor de controlat.

Verificați montajul corect al pieselor auxiliare și starea lor de uzură pentru a interveni la timp asupra acestora. Dacă observați o piesă deteriorată opriți imediat utilizarea aspiratorului. Multe accidente sunt cauzate de produsele slab întreținute.

Accesorii care pot fi potrivite pentru un aspirator, pot crea un risc de rănire atunci când sunt utilizate pe un alt aspirator.

Atunci când apar probleme în funcționarea aspiratorului care se remarcă prin zgomot ciudat, putere mică de aspirare, întreruperi dese în timpul lucrului, vă rugăm să opriți aspiratorul imediat.

Dacă accidental în aspirator au intrat substanțe lichide cu impurități peste limitele admise, sau substanțele chimice lichide, spălați părțile interioare ale filtrului cu apă curată înainte de reutilizare.



ATENȚIE

Înainte oricărei operații de întreținere:

- 1. Opriți aspiratorul;**
- 2. Așteptați oprirea completă a motorului;**
- 3. Deconectați acumulatorul.**

Înlocuiți piesele deteriorate numai cu piese de schimb originale, deoarece piesele care nu sunt testate și aprobate de producătorul echipamentului pot provoca daune neprevăzute.

Lucrările de reparație și întreținere, altele decât cele descrise în această secțiune, trebuie efectuate numai de specialiști calificați.

În cazul în care aspiratorul nu pornește, verificați acumulatorul.

Inspectați filtrul aspiratorului și după caz înlocuiți-l.

Curățați acumulările de praf care blochează fantele de aerisire ale motorului.

Dacă sesizați o eficiență scăzută a aspiratorului deși acesta are toate piesele funcționale, se recomandă să solicitați o inspecție la un centru service autorizat.

Temperatura de lucru: + 5 °C...+ 40 °C;

Temperatura de depozitare: -10 °C...+ 40 °C

După circa 50 de ore de funcționare:

Verificați dacă toate piesele sunt bine fixate și dacă sunt parțial înșurubate procedați la strângerea lor dacă este necesar.

Verificați dacă filtrul prezintă deformări importante sau o uzură accentuată. În acest caz va trebui înlocuit cu un filtru nou.

Îndepărtați orice corp străin care ar putea să intre în zona de aspirare.

Depozitare

Nu depozitați aspiratorul neprotejat în aer liber sau în mediu umed. Păstrați-l într-un loc răcoros și uscat.

Depozitați-l astfel încât acesta să nu poată fi pornit de către persoane neautorizate.

Nu lăsați produsul să stea în soare sau la o temperatură mai scăzută de -10°C, dacă nu este folosit o perioadă mai lungă de timp.

Depozitați aspiratorul într-un spațiu inaccesibil copi-

RO

ilor, într-o poziție stabilă și sigură.

Nu păstrați produsul ambalat în folie sau în punga de plastic pentru a evita acumularea umidității.

6.1 Eliminare produs

Nu aruncați echipamentele electrice la gunoiul menajer!

La sfârșitul duratei de viață, sau în cazul renunțării la produs, duceți-l într-un centru de reciclare sau într-o instalație de reciclare resturi metalice și separat părțile din plastic.



Simbolul coșului de gunoi încrucișat indicat pe aparat indică faptul că produsul, la sfârșitul duratei sale de viață utilă, trebuie tratat separat de deșeurile menajere și trebuie trimis la un centru de colectare separat pentru echipamentele electrice și electronice sau returnat la comerciantul cu amănuntul în momentul achiziționării unui nou echipament echivalent.

Utilizatorul are responsabilitatea de a asigura îndepărtarea utilajului la sfârșitul duratei sale de viață în instalațiile de colectare corespunzătoare, cunoscând sancțiunile prevăzute de legislația în vigoare privind deșeurile.

Colectarea selectivă pentru fiecare material pentru reciclare, tratare și eliminare compatibilă cu mediul contribuie la evitarea posibilelor efecte negative asupra mediului și asupra sănătății și promovează recuperarea materialelor din care este compus produsul.

Pentru informații mai detaliate cu privire la sistemele de colectare disponibile, contactați serviciul local pentru eliminarea deșeurilor sau magazinul unde a fost efectuată achiziția.

RO

Producătorii și importatorii își îndeplinesc responsabilitatea pentru reciclarea, tratarea și eliminarea produselor compatibile cu mediul, fie direct, fie prin participarea la un sistem colectiv de colectare și reciclare.

Ambalajul produsului este 100% reciclabil.

Echipamentele electrice uzate și accesoriiile acestora conțin o cantitate considerabilă de materii prime și plastic, care pot fi reciclate la randul lor.

Sculele electrice, acumulatorii, accesoriiile și amba-

lajele trebuie predate la un depozit autorizat de reciclare. Nu aruncați sculele electrice și acumulatorii în gunoiul menajer!



**ATENȚIE**

Trebuie să întrerupeți imediat utilizarea produsului și să contactați distribuitorul dacă problemele de funcționare nu pot fi rezolvate utilizând remediile de mai jos.

Defectele minore sunt deseori suficiente pentru a afecta buna funcționare a suflantei. În majoritatea cazurilor, veți putea corecta cu ușurință aceste defecte. Vă rugăm să consultați următorul tabel:

Problemă	Cauză probabilă	Moduri de remediere
Aparatul nu pornește	Conexiune electrică defectuasă sau defecțiune a acumulatorului.	Verificați acumulatorul - dacă prezintă scurgeri de electrolic trebuie înlocuit. Încărcați acumulatorul dacă este descărcat.
	Aparatul a fost depozitat pentru o perioadă îndelungată la o temperatură extremă.	Schimbați locul de depozitare și așteptați până ce temperatura este în limitele celei recomandate $0^{\circ}\text{C} \pm 45^{\circ}\text{C}$
Aparatul se oprește în timpul funcționării	Acumulatorul este supraîncălzit	Opriti lucrul și așteptați până când temperatura acumulatorului revine la intervalul normal.
	Motorul este supraîncălzit	Întrerupeți lucrul și lăsați motorul să se răcească.
Nu poate fi pornit	Conexiune electrică defectuasă sau contact imperfect/ defecțiune a acumulatorului.	Verificați acumulatorul și conexiunea. Contactați un specialist pentru eventualele reparații.
Zgomote anormale în funcționare	Au fost aspirate obiecte dure	Opriti imediat aspiratorul și curățați-l.
Aspiratorul s-a oprit brusc din funcționare	Protecție la suprasarcină	În caz de suprasolicitare motorul se oprește. Lăsați aspiratorul să funcționeze fără sarcină la turația maximă de mers în gol timp de aprox. 1min pentru a se răci. În caz că situația persistă este necesar să opriți activitatea pentru câteva minute.
Puterea de aspirare a aparatului scade	Accesoriile, furtunul de aspirare sau tubul de aspirare sunt înfundate.	Desfundați cu un mijloc adecvat
	Filtrul înfundat.	Curățați filtrul.
	Filtrul uzat este foarte murdar sau nu a fost înlocuit cu regularitate.	Înlocuiți filtrul uzat vechi cu unul nou

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

1. Denumirea producătorului..... Fabricat în P.R.C. pentru GOLDEN FISH SRL, România
 2. Adresa producătorului..... Linia de Centura 5 CTPark Bucharest North, Stefanestii de Jos, Ilfov, 077175
 3. Denumire produs Aspirator cenușă 20V, volum 12L
 4. Număr de identificare produs / Model fabricant: DZ-FX1014-G01
- Standarde de armonizare relevante sau trimitere la specificațiile în legătură cu care se declara conformitatea:
5. H.G. nr. 1029 din 3 septembrie 2008 privind condițiile introducerii pe piață (Directiva 2006/42/CE)
 6. OG. Nr. 20 din 18 august 2010 (actualizată) privind stabilirea unor măsuri pentru aplicarea unitară a legislației Uniunii Europene care armonizează condițiile de comercializare a produselor;
 7. EN 60745-1: 2009 + A11:2010 (EN 62841-1: 2015) - Unelte de mână electrice acționate cu motor, scule portabile și utilaje de gazon și grădină. Siguranță. Cerințe generale
 8. EN ISO 12100: 2010 Siguranța utilajelor - Principii generale pentru proiectare - Evaluarea riscurilor și reducerea riscurilor.
 9. EN 60204-1: 2006 + A1: 2009 - privind Siguranța utilajelor. Echipamente electrice ale mașinilor.
 10. EN 55014-1: 2006 + A2: 2011- Compatibilitate electromagnetică. Cerințe pentru electrocasnice, scule electrice și aparate similare.



SC GOLDEN FISH SRL, având sediul social în Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North, Stefanestii de Jos, Jud Ilfov, Romania, înregistrată la Registrul Comerțului Ilfov cu nr. J23/2652/2016, CUI RO 22908031, prin reprezentant legal Pastrav Gabriel Constantin în calitate de Administrator, declarăm pe propria răspundere, cunoscând prevederile art. 292 Cod Penal cu privire la falsul în declarații, faptul că produsul "Aspirator cenușă 20V, volum 12L, DZ-FX1014-G01" care face obiectul acestei declarații de conformitate nu pune în pericol viața, sănătatea și securitatea muncii, nu produce impact negativ asupra mediului și este în conformitate cu Directiva 2006/42/CE privind echipamentele tehnice, Directiva 2014/35/UE cu privire la echipamente electrice destinate utilizării în cadrul unor limite limitate de tensiune, Directiva 2014/30/UE cu privire la compatibilitatea electromagnetică (Hotărârea Guvernului nr. 487/2016), Directiva 2000/14/CE referitoare la emisiile de zgomot de către echipamentele destinate utilizării în aer liber.

Conformitățile declarate : EN 60745-1: 2009+ A11:2010; EN 60204-1: 2006 + A1: 2009; EN ISO 12100: 2010; EN 55014-1: 2006 + A2: 2011; EN 14930+A1:200.

Semnă pentru și în numele:.....S.C. GOLDEN FISH SRL

Adresa la care se constituie și se păstrează dosarul tehnic: Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North, Stefanestii de Jos, Jud Ilfov, 077175;

CUI: RO22908031

Nr. Reg. Com.: J23/2652/2016

Telefon: 0374 496 550

www.micul-fermier.ro

RO

Numele și prenumele persoanei împuternicite:.....Păstrav Gabriel Constantin
Mai 2024



(Semnătură și ștampilă)

Stimate client,

Vă mulțumim pentru încrederea pe care ne-ați acordat-o prin cumpărarea acestui produs și vă asigurăm de întreaga noastră colaborare pe întreaga perioadă de utilizare a acestuia.

SC GOLDEN FISH SRL, acordă cumpărătorului o garanție legală/comercială în condițiile prezentului certificat de garanție, fără a limita sau elimina drepturile consumatorului în conformitate cu OUG 140/2021 ce transpune Directiva (UE) 2019/771.

SC GOLDEN FISH SRL garantează aplicarea de măsuri corective, fără costuri, în caz de neconformitate a bunurilor și că aceste măsuri nu afectează garanția acordată.

Produs	Aspirator cenușă 20V, volum 12L, DZ-FX1014-G01	
Tip	Produs fără elemente digitale	☐
	Produs cu elemente digitale ce încorporează un conținut digital sau serviciu digital	☐
	Produs acționat de un motor termic	☐
	Produs acționat de un motor electric	☐
	Produs de tip accesoriu / Produs fără acționare	☐
Comerciant	Vânzător: / Magazin:	
Date de contact	Adresa:	
Nr. factură / Data	E-mail:	
Semnătură	Tel.:	
Cumpărător	Nume/Prenume:	
Date de contact	Adresa: E-mail: Tel.:	
Semnătură		
Comanda	Achiziție din magazin fizic ☐ On-line ☐	
Modalitate de achiziție	Probă de funcționare realizată ☐	
Modalitatea de comandă	Din stocul existent ☐	La comandă specială ☐
	În stoc dar nu la locul achiziției ☐	
Garanția	Consumatori	Profesioniști / Persoane juridice
Legală	2 ani	1 an
Comercială	2 ani	1 an

Semnătură Vânzător

GARANȚIE COMERCIALĂ**2 ani**

Durata medie de utilizare a produsului este de 10 ani dacă se utilizează conform specificațiilor pentru uz gospodăresc și sunt evitate solicitările excesive specifice utilizării industriale. SC GOLDEN FISH SRL, în condițiile prezentului certificat de garanție, acordă cumpărătorului o garanție comercială de **2 ani de la livrarea produsului**.

GARANȚIE DE CONFORMITATE LEGALĂ**2 ani**

În conformitate cu OUG. nr. 140/2021 pentru transpunerea Directivei (UE) 2019/771

Perioada de garanție legală de conformitate este de 2 ani de la livrarea produsului.

Această garanție legală este acordată astfel:

- **CONSUMATORI:** persoana fizică sau grup de persoane fizice constituite în asociații, care acționează în scopuri din afara activităților comerciale, industriale sau de producție, artisanale ori liberele și este de **2 ani** de la data livrării.
- persoana fizică sau grup de persoane fizice constituite în asociații, care acționează în scopuri din afara activităților comerciale, industriale sau de producție, artisanale ori liberele și este de **2 ani** de la data livrării.
- **PROFESIONIȘTI:** pentru persoane fizice autorizate, persoane juridice sau alte forme de organizare termenul de garanție este de **1 an** de la data livrării.

Produse ce includ elemente digitale:

Dacă produsul include elemente digitale ce încorporează un **conținut digital sau un serviciu digital**, perioada de garanție legală de conformitate pentru conținutul digital sau serviciul digital pentru care contractul de vânzare - cumpărare prevede furnizarea continuă de conținut digital sau a serviciului digital pe durată determinată este:

- 2 ani de la livrare, respectiv de la livrarea bunului - pentru produse cu durată medie de utilizare de 5 ani;
- 5 ani de la livrare, respectiv de la livrarea bunului - pentru produse cu durată medie de utilizare mai mare de 5 ani;
- Pe tot parcursul perioadei de furnizare a conținutului / serviciului digital - pentru furnizare continuă a conținutului / serviciului digital pe o perioadă mai mare de 5 ani.

REMEDII (incluse în garanția legală de conformitate)

Firma GOLDEN FISH SRL garantează toate drepturile legale prevăzute de OUG nr.140/2021 în beneficiul consumatorilor cu privire la garanția legală de conformitate. Dispozițiile prezentului certificat de garanție legală de conformitate se completează, în mod corespunzător, cu dispozițiile OUG nr.140/2021.

Măsurile corective în caz de neconformitate:

- În caz de neconformitate, consumatorul are dreptul de a beneficia de aducerea în conformitate a bunurilor, de a beneficia de o reducere proporțională a prețului sau de a obține încetarea contractului, în condițiile legii.
- Pentru ca bunurile să fie aduse în conformitate, consumatorul poate opta între reparație și înlocuire, cu excepția cazului în care măsura corectivă aleasă ar fi imposibilă sau, în comparație cu cealaltă măsură corectivă disponibilă, ar impune vânzătorului costuri care ar fi disproporționate, luând în considerare toate circumstanțele (exemplu valoarea bunurilor în cazul în care nu ar fi existat neconformitatea, gravitatea neconformității sau dacă măsura corectivă alternativă ar putea fi executată fără vreun inconvenient semnificativ pentru consumator.
- Consumatorii pot să opteze pentru o anumită măsurată corectivă în cazul în care neconformitatea bunurilor este constantă la scurt timp după livrare, fără a depăși 30 zile calendaristice.

• Instalarea incorectă a bunurilor:

Orice neconformitate cauzată de instalarea incorectă a bunurilor este considerată ca reprezentând o neconformitate a bunurilor în una din următoarele situații:

- Instalarea face parte din contractul de vânzare și a fost realizată de vânzător sau sub răspunderea vânzătorului;
- Instalarea, destinată să fie realizată de consumator, a fost realizată de acesta și instalarea incorectă s-a datorat unor erori din instrucțiunile de instalare furnizate de vânzător sau, în cazul bunurilor cu elemente digitale, de către vânzătorul sau furnizorul conținutului digital sau al serviciului digital.

Sarcina probei de neconformitate:

- Orice neconformitate care este constatată în termen de un an de la data la care bunurile au fost livrate este prezumată a fi existat deja în momentul livrării bunurilor, până la proba contrarie sau cu excepția cazului în care această prezumție este incompatibilă cu natura bunurilor sau cu natura neconformității.
- În cazul bunurilor cu elemente digitale pentru care contractul de vânzare prevede furnizarea continuă de conținut digital sau de servicii digitale pentru o anumită perioadă, sarcina probei cu privire la conformitatea conținutului digital sau a serviciului digital pe parcursul perioadelor de garanție legală îi revine vânzătorului în cazul unei neconformități care este constatată pe parcursul acestei perioade - art. 10 (3).

Remedierea bunurilor prin reparație:

- În cazul în care neconformitatea este remediată prin reparație, termenele se prelungesc cu timpul de nefuncționare a bunului, din momentul la care a fost adusă la cunoștința vânzătorului lipsa de conformitate până la predarea efectivă a bunului în stare de utilizare normală către consumator.

Remedierea bunurilor prin înlocuire:

- În cazul în care neconformitatea este remediată prin înlocuire, pentru bunurile care înlocuiesc bunurile neconforme, termenele legale de garanție pentru produsul înlocuit încep să curgă de la data înlocuirii cu noul produs.

Reducerea prețului și încetarea contractului:

Consumatorul are dreptul fie să obțină o reducere proporțională a prețului în conformitate cu legea, fie să obțină încetarea contractului de vânzare în condițiile legii, în oricare dintre următoarele cazuri:

- Vânzătorul nu a finalizat reparația sau înlocuirea sau, după caz, nu a finalizat reparația sau înlocuirea potrivit prevederilor legii sau vânzătorul a refuzat să aducă în conformitate bunurile potrivit prevederilor legii;
- Se constată o neconformitate, în pofida eforturilor vânzătorului de a o remedia;
- Neconformitatea este de o asemenea gravitate încât justifică o reducere de preț sau dreptul la încetarea imediată a contractului de vânzare;
- Vânzătorul a declarat că nu va aduce bunurile în conformitate într-un termen rezonabil sau fără inconveniente semnificative pentru consumator ori acest lucru reiese clar din circumstanțele cazului.

Consumatorul are dreptul de a suspenda plata unei părți restante din prețul bunurilor sau a unei părți a acesteia până în momentul în care vânzătorul își va fi îndeplinit obligațiile care îi revin în temeiul legii.

Reducerea de preț este proporțională cu diminuarea valorii bunurilor primite de consumator în comparație cu valoarea pe care bunurile ar avea-o dacă ar fi în conformitate.

ÎNCETAREA CONTRACTULUI:

- Nu poate fi solicitată dacă vânzătorul dovedește că neconformitatea este minoră;
- Poate fi solicitată pentru totalitatea bunurilor achiziționate și livrate, deși motivul de încetare vizează doar anumite bunuri, în cazul în care consumatorului nu i se poate pretinde în mod rezonabil să accepte să păstreze numai bunurile conforme;
- Determină obligația consumatorului de a returna vânzătorului bunurile, pe cheltuiala vânzătorului;
- Determină obligația vânzătorului de a rambursa consumatorului prețul plătit pentru bunuri la primirea bunurilor sau a unei dovezi prezentate de consumator că bunurile au fost returnate;
- Vânzătorul va folosi aceleași modalități de plată ca și cele folosite de consumator pentru tranzacția inițială, cu excepția cazului în care consumatorul a fost de acord cu o altă modalitate de plată și cu condiția de a nu cădea în sarcina consumatorului plata de comisioane în urma rambursării.

Garanția legală pentru viciu ascuns este aplicabilă în condițiile legii, conform OG nr. 21/1992 (revizia 2) privind protecția consumatorului, OUG nr. 140/2021 și Codului Civil. Viciul ascuns reprezintă deficiența calitativă a unui produs livrat sau a unui serviciu prestat care nu a fost cunoscută și nici nu putea fi cunoscută de către consumator prin mijloacele obișnuite de verificare.

DREPTUL DE RETUR

Achiziție prin comanda specială

Produsele aduse pe comandă specială de la furnizori externi care nu sunt în stoc, pentru care s-a solicitat producerea lor și s-a achitat un avans, NU sunt returnabile sub nici o formă, cu excepția lipsei vizibile de conformitate. Comanda specială se va emite după semnarea unui Contract de vânzare-cumpărare încheiat între cele două părți, care detaliază toți termenii și condițiile speciale care se aplică.

Achiziție din stoc din magazinul fizic

Produsele achiziționate din magazin, pe care Cumpărătorul are posibilitatea să le inspecteze și să le recepționeze pe loc, **NU sunt returnabile**, cu excepția lipsei de conformitate.

Achiziție din stocul nedisponibil inspectării

Produsele care nu sunt în stoc, dar sunt deja comandate de Vânzător sau produsele din stoc care NU sunt disponibile Consumatorului să le inspecteze și să le recepționeze pe loc, în cazul în care s-a achitat avans, pot fi returnate în termen de maxim 14 zile de la primirea produselor.

Achiziție prin comerț la distanță

Produsele achiziționate prin comerț la distanță (online, telefonic, etc.) se supun termenilor directivei 2011/83/UE **și pot fi returnate în termen de 14 de zile, indiferent de motiv**. Dacă Consumatorul se decide să returneze produsul în termenul legal, costurile de transport sunt suportate integral de către acesta.

Procedura de retur

Cumpărătorul va transmite o solicitare de retur prin email, telefon sau poșta în termen de maxim 14 zile de la recepția produselor și să returneze produsele în starea lor originală la magazinul de la care au fost achiziționate, în maxim 14 zile de la transmiterea solicitării.

Cumpărătorul are posibilitatea de a alege alte produse din stoc, de o valoare totală minimă cu cea a produselor returnate, în termen de maxim 14 zile de la transmiterea solicitării. Produsele alese la schimb nu pot fi din nou returnate, cu excepția lipsei de conformitate

CONDIȚII DE ACORDARE A GARANȚIEI:



INFORMAȚII

Pentru orice defecțiune apărută în perioada de garanție legală, apălați la vânzător, respectiv prin magazinul de unde a fost achiziționat produsul sau direct la:

service@micul-fermier.ro; tel: +40 751 098 855; contact@micul-fermier.ro; tel: +0374 496 550.

Reparațiile / înlocuirile se efectuează cu respectarea următoarelor condiții:

- Fără costuri și fără vreun inconvenient semnificativ pentru consumator, ținând seama de natura bunurilor și de scopul pentru care consumatorul a solicitat bunurile în cauză;
- Consumatorul pune bunurile la dispoziția vânzătorului, iar vânzătorul preia bunurile înlocuite pe propria cheltuială;
- Obligația de a repara sau înlocui bunurile include, după caz, demontarea bunurilor neconforme și instalarea bunurilor de înlocuire sau a bunurilor reparate sau suportarea costurilor aferente demontării și instalării;
- Consumatorul nu este obligat să plătească pentru utilizarea normală a bunurilor înlocuite în perioada care a precedat înlocuirea acestora.

Reclamațiile referitoare la aspectele prevăzute mai jos, se rezolvă numai contra cost:

- Piese și accesorii care prezintă lovituri, zgârieturi, spărturi sau deformări din vina exclusivă a consumatorului.

NU SE ACORDĂ GARANȚIE ÎN CAZUL:

- Deteriorarea și/sau defectarea produsului ca urmare a nerespectării parțiale sau totale a instrucțiunilor.
- Modificarea stării originale a produsului în scopul depășirii performanțelor.
- Sunt excluse de la garanție defectele rezultate de uzură sau solicitarea excesivă.
- Produsele desigilate sau la care s-a intervenit în vederea reparării de către persoane neautorizate.
- Produsele care au fost utilizate pentru alte scopuri decât cele indicate în prezentul manual.

Drepturile consumatorului sunt cele prevăzute în OUG nr. 140/2021 și OG 21/1992 (republicată). În cadrul acestui proces, GOLDEN FISH SRL vă prelucrează datele cu caracter personal, cu respectarea legilor aplicabile privind confidențialitatea și protecția datelor - www.micul-fermier.ro

Declarație Vânzător	DA	NU
Produsul achiziționat nu prezintă neconformități evidente	☐	☐
Produsul/ambalajul nu prezintă deteriorări evidente	☐	☐
Am predat cumpărătorului documentele de însoțire	☐	☐
Semnătură Vânzător		

Declarație Cumpărător	DA	NU
Am verificat aspectul și componența produsului/accesoriilor	☐	☐
La achiziție s-a efectuat o proba de funcționare	☐	☐
Am luat la cunoștință despre condițiile de acordare a garanției	☐	☐
Semnătură Cumpărător		

RO

INTERVENȚII ÎN PERIOADA DE GARANȚIE:

Nr.	Data intrării	Nr. factură	Prelungire garanție	Semnătură
1				
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				

Nr.	Data intrării	Nr. factură	Prelungire garanție	Semnătură
2				
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				

Nr.	Data intrării	Nr. factură	Prelungire garanție	Semnătură
3				
Constatări la recepție:				
Reparațiile efectuate:				

NOTE:

[illegible]

RO

NOTE:

[illegible]

RO

NOTE:

[illegible]

RO



**creștem
împreună,
din 2007**

CONTACT:

Golden Fish SRL
Linia de Centură 5
CTPark Bucharest North
Sat Ștefăneștii de Jos
Ilfov 077175, România

www.micul-fermier.ro
contact@micul-fermier.ro
0374 496 550

Fabricat in P.R.C.